

## COMMISSION REGULATION (EEC) No 3807/92

of 23 December 1992

amending Regulations (EEC) No 2182/77, (EEC) No 985/81 and (EEC) No 2848/89 relating to beef following the replacement of Regulation (EEC) No 569/88 by Regulation (EEC) No 3002/92

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 805/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in beef and veal <sup>(1)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2066/92 <sup>(2)</sup>, and in particular Article 7 (3) thereof,

Whereas certain products from intervention may be subject to certain restrictions on their use and/or destination;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 569/88 <sup>(3)</sup> was replaced by Commission Regulation (EEC) No 3002/92 <sup>(4)</sup> on the new common detailed rules for verifying the use and/or destination of products from intervention to ensure that the latter are used for the purpose laid down or sent to the destination specified;

Whereas those new detailed rules make it necessary to amend the following Regulations as regards references to the entries laid down in Regulation (EEC) No 569/88:

— Commission Regulation (EEC) No 2182/77 of 30 September 1977 laying down detailed rules for the sale of frozen beef from intervention stocks for processing in the Community <sup>(5)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 3988/87 <sup>(6)</sup>,

— Commission Regulation (EEC) No 985/81 of 9 April 1981 laying down detailed rules on the sale of frozen beef and veal for export from intervention stocks <sup>(7)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 1809/87 <sup>(8)</sup>,

— Commission Regulation (EEC) No 2848/89 of 22 September 1989 on the sale of certain products of the beef and veal sector held by intervention agencies to certain welfare institutions and bodies <sup>(9)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 1722/92 <sup>(10)</sup>;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Beef and Veal,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

Regulation (EEC) No 2182/87 is hereby amended as follows:

1. in Article 3 (3), 'Article 13 (3) of Regulation (EEC) No 1687/76' is replaced by 'Article 5 (2) of Commission Regulation (EEC) No 3002/92 <sup>(\*)</sup>'.

The corresponding footnote <sup>(\*)</sup> OJ No L 301, 17. 10. 1992, p. 17.) is added;

2. in Article 4 (2), 'Article 13 (3) of Regulation (EEC) No 1687/76' is replaced by 'Article 5 (2) of Regulation (EEC) No 3002/92';

3. in Article 5 (2), 'Article 12 of Regulation (EEC) No 1687/76' is replaced by 'Article 4 of Regulation (EEC) No 3002/92';

4. Article 9 is replaced by the following:

*Article 9*

In addition to the entries laid down in Regulation (EEC) No 3002/92, Section 104 of T 5 control copies must be completed with one or more of the following:

Destinados a la transformación [Reglamento (CEE) n° 2182/77]

Til forarbejdning (forordning (EØF) nr. 2182/77)

Zur Verarbeitung bestimmt (Verordnung (EWG) Nr. 2182/77)

Προοριζόμενα για μεταποίηση [κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2182/77]

For processing (Regulation (EEC) No 2182/77)

Destinées à la transformation [règlement (CEE) n° 2182/77]

Destinate alla trasformazione [regolamento (CEE) n. 2182/77]

Bestemd om te worden verwerkt (Verordening (EEG) nr. 2182/77)

Destinadas a transformação [Reglamento (CEE) n° 2182/77];

<sup>(1)</sup> OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 24.

<sup>(2)</sup> OJ No L 215, 30. 7. 1992, p. 49.

<sup>(3)</sup> OJ No L 55, 1. 3. 1988, p. 1.

<sup>(4)</sup> OJ No L 301, 17. 10. 1992, p. 17.

<sup>(5)</sup> OJ No L 251, 1. 10. 1977, p. 60.

<sup>(6)</sup> OJ No L 376, 31. 12. 1987, p. 31.

<sup>(7)</sup> OJ No L 99, 10. 4. 1981, p. 38.

<sup>(8)</sup> OJ No L 170, 30. 6. 1987, p. 23.

<sup>(9)</sup> OJ No L 274, 23. 9. 1989, p. 9.

<sup>(10)</sup> OJ No L 179, 1. 7. 1992, p. 82.

Section 106 of T 5 control copies must be completed with the date of conclusion of the contract of sale and:

- in the case of meat intended for the manufacture of preserved food: system A,
- in the case of meat intended for the manufacture of other products: system B.

#### Article 2

Regulation (EEC) No 985/81 is hereby amended as follows:

1. in Article 1 (2), 'Regulation (EEC) No 1687/76' is replaced by 'Commission Regulation (EEC) No 3002/92 (\*)'.  
The corresponding footnote (\*) OJ No L 301, 17. 10. 1992, p. 17.) is added;
2. in Article 3 (4), 'Article 13 (4) of Regulation (EEC) No 1687/76' is replaced by 'Article 15 of Regulation (EEC) No 3002/92';
3. Article 6 of Regulation (EEC) No 985/81 is deleted.

#### Article 3

Regulation (EEC) No 2848/89 is hereby amended as follows:

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 23 December 1992.

1. in Article 6 (3), 'Article 5 (2) of Regulation (EEC) No 569/88' is replaced by 'Article 5 (2) of Regulation (EEC) No 3002/92';

2. Article 7 is replaced by the following:

#### Article 7

On the dispatch of intervention meat intended for institutions located in another Member State:

in addition to the entries laid down in Regulation (EEC) No 3002/92, Section 104 of T 5 control copies must be completed with one or more of the following:

Destinados a instituciones [Reglamento (CEE) n° 2848/89]

Bestemt til institutioner (forordning (EØF) nr. 2848/89)  
Für Einrichtungen bestimmt (Verordnung (EWG) Nr. 2848/89)

Για οργανισμούς [κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2848/89]

For institutions (Regulation (EEC) No 2848/89)

Destinés à des institutions [règlement (CEE) n° 2848/89]

Destinati ad istituzioni [regolamento (CEE) n. 2848/89]

Bestemd voor instellingen (Verordening (EEG) nr. 2848/89)

Destinados a instituições [Reglamento (CEE) n° 2848/89].

#### Article 4

This Regulation shall enter into force on 1 January 1993.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission